



Державна установа

«Центр громадського здоров'я Міністерства охорони здоров'я України» оголошує конкурс на відбір консультанта літературного редактора навчальних матеріалів у рамках програми Глобального фонду «Стійка відповідь на епідемії ВІЛ і ТБ в умовах війни та відновлення України»

Назва позиції: Консультант літературний редактор інформаційного матеріалу до навчального курсу щодо діагностики та лікування вірусних гепатитів В і С

Термін надання послуг: жовтень 2026 року

Інформація щодо установи:

Головним завданнями Державної установи «Центр громадського здоров'я Міністерства охорони здоров'я України» (далі – Центр) є діяльність у сфері громадського здоров'я. Центр виконує лікувально-профілактичні, науково-практичні та організаційно-методичні функції у сфері охорони здоров'я з метою забезпечення якості лікування хворих на соціально-небезпечні захворювання, зокрема ВІЛ/СНІД, туберкульоз, наркозалежність, вірусні гепатити тощо, попередження захворювань в контексті розбудови системи громадського здоров'я. Центр приймає участь в розробці регуляторної політики і взаємодіє з іншими міністерствами, науково-дослідними установами, міжнародними установами та громадськими організаціями, що працюють в сфері громадського здоров'я та протидії соціально небезпечним захворюванням.

Завдання:

1. Здійснює літературне опрацювання тексту матеріалів до навчального курсу щодо діагностики та лікування вірусних гепатитів В і С, зокрема серед жінок репродуктивного віку, вагітних, породіль та дітей, народжених від жінок, які живуть з вірусними гепатитами В і С, усуває смислові невизначеності, уточнює формулювання, виправляє пунктуаційні та орфографічні помилки.
2. Стежить за дотриманням уніфікації в написанні скорочень та одиниць виміру, точності посилань на першоджерела, правильності використання термінів правильності оформлення таблиць, зносок, переліків, що є у матеріалах.
3. Здійснює виправлення помилок, допущених при компоновці (перевірка наявності та правильності переносу, видалення висячих строк, дотримання формату заголовків, розміщення колонтитулів, малюнків, підписів, компоновка таблиць за нумерацією).

Вимоги до професійної компетентності:

- Редактор повинен мати повну вищу філологічну або лінгвістичну освіту.
- Стаж роботи на посаді редактора / коректора.
- Відмінний рівень володіння комп'ютером (робота з MS Office) не нижче середнього.
- Досвід вичитки матеріалів / документів за тематикою з громадського здоров'я буде перевагою.

- Дотримання термінів виконання завдань.
- Вільне володіння українською мовою.

Резюме українською мовою мають бути надіслані електронною поштою на електронну адресу vacancies@phc.org.ua. В темі листа, будь ласка, зазначте: «239-2026 Консультант літературний редактор інформаційного матеріалу».

Термін подання документів – до 02 жовтня 2026 року, реєстрація документів завершується о 18:00.

За результатами відбору резюме успішні кандидати будуть запрошені до участі у співбесіді. У зв'язку з великою кількістю заявок, ми будемо контактувати лише з кандидатами, запрошеними на співбесіду. Умови завдання та контракту можуть бути докладніше обговорені під час співбесіди.

Державна установа «Центр громадського здоров'я Міністерства охорони здоров'я України» залишає за собою право повторно розмістити оголошення про конкурс, скасувати конкурс, запропонувати договір з іншою тривалістю.